

**[Вставить наименование оператора жилища-участника]**

**Примерный план срочного переселения жертв насилия в быту, насилия при  
ухаживании, сексуального нападения или stalkingа**

**Срочное переселение**

**[Вставить наименование оператора жилища (для целей настоящего примерного  
плана используется сокращение «НР»)]** беспокоится о безопасности своих жильцов и  
его внимание приковано к тем жильцам, которые стали жертвами насилия в быту, насилия  
при ухаживании, сексуального нападения или stalkingа. В соответствии с Законом о  
предотвращении насилия по отношению к женщинам (VAWA)<sup>1</sup> НР предоставляет  
жильцам, ставшим жертвами насилия, в быту, насилия при ухаживании, сексуального  
нападения или stalkingа возможность потребовать срочного переселения из той  
квартиры, где проживает жилец, в другое жилье. Возможность запросить о переселении  
предоставляется вне зависимости от пола, гендерной идентичности или сексуальной  
ориентации.<sup>2</sup> Однако, возможности НР удовлетворить такой запрос жильца, получающего  
в настоящий момент помощь, могут зависеть от предварительного определения о том,  
является или являлся этот жилец жертвой насилия в быту, насилия при ухаживании,  
сексуального нападения или stalkingа, а также от наличия у НР иного жилья и его

---

<sup>1</sup> Несмотря на его название, защита по закону VAWA предоставляется всем жертвам насилия в быту, насилия при ухаживании, сексуального нападения и stalkingа независимо от их пола, гендерной идентичности или сексуальной ориентации.

<sup>2</sup> Операторам жилья запрещена дискриминация на основе любых охраняемых характеристик, к которым относятся раса, цвет кожи, страна происхождения, религия, пол, семейное положение, ограниченные физические возможности или возраст. Помощь и обеспечение жильем от HUD должны быть доступны для всех лиц, которые имеют по другим критериям на них право, вне зависимости от их действительной или подразумеваемой сексуальной ориентации, гендерной идентичности или семейного положения.

безопасности для того, чтобы предложить его жильцу для временного или более длительного проживания.

В этом плане сказано, какие жильцы соответствуют требованиям для срочного переселения, какие документы необходимы для того, чтобы запросить срочное переселение, как соблюдается конфиденциальность, как может происходить срочное переселение, и даются советы жильцам относительно безопасности. Этот план основывается на примерном плане переселения, опубликованном Министерством жилищного строительства и городского развития США (HUD), то есть тем федеральным ведомством, которое следит за тем, чтобы **[вставить наименование программы или помощи в аренде жилья]** соответствовал VAWA.

### **Кто имеет право на срочное переселение**

Жилец, являющийся жертвой насилия в быту, насилия при ухаживании, сексуального нападения или stalkingа, как об этом говорится в правилах и нормативах HUD в 24 CFR, часть 5, подчасть L , подлежит срочному переселению, если он обоснованно считает, что существует опасность неминуемого вреда от последующего насилия в случае, если он будет оставаться в той же квартире. Если жилец является жертвой сексуального нападения, то он может также подлежать переселению, если это сексуальное нападение произошло на данной территории в течение 90 календарных дней в период до подачи запроса на срочное переселение.

Жилец, запрашивающий срочное переселение, должен категорически запросить его в соответствии с процедурой, описанной в настоящем плане.

Жильцы, не полностью соответствующие всем требованиям, могут, тем не менее, запросить срочное переселение, если они соответствуют требованиям, описанным в настоящем разделе.

### **Документы для запроса срочного переселения**

Чтобы подать запрос на срочное переселение жилец должен сообщить о нем в правление НР и подать письменный запрос на переселение в [НР должен вставить место]. НР должен обеспечить приемлемые условия для размещения инвалидов согласно правилам.

Письменный запрос жильца должен включать один из следующих документов:

1. Заявление о том, что жилец обоснованно считает, что существует угроза причинения неизбежного вреда от дальнейшего насилия, если он будет оставаться в той же квартире, где ему оказывается помощь по программе НР; ИЛИ
2. Заявление о том, что жилец является жертвой сексуального нападения, и что это сексуальное нападение произошло на данной территории в течение 90 календарных дней в период до подачи жильцом запроса на срочное переселение.

### **Соблюдение конфиденциальности**

НР должен соблюдать конфиденциальность любой информации, предоставленной жильцом при запросе на срочное переселение, и информации о срочном переселении, пока жилец не даст НР временно действующее письменное разрешение на разглашение этой информации, или ее раскрытие не потребуется по закону, или эта информация потребуется для использования в процедуре выселения или слушания по прекращению помощи по соответствующей программе. Сюда относится и сохранение в тайне нового места жилья жильца, если оно будет предоставлено, от лиц(а), совершившего акт насилия в быту, насилия при ухаживании, сексуального нападения или stalking против жильца.

В Правах на проживание для всех жильцов в соответствии с Законом о предотвращении насилия в отношении женщин можно найти дополнительную информацию об обязанностях НР по сохранению в тайне информации, связанной со случаями насилия в быту, насилия при ухаживании, сексуального нападения или stalking.

### **Временные рамки и обеспечение срочного переселения**

НР не может гарантировать того, что запрос на переселение будет одобрен, или как долго будет решаться вопрос о переселении. Однако, НР будет действовать максимально быстро для того, чтобы переселить жильца, являющегося жертвой насилия в быту, насилия при ухаживании, сексуального нападения или stalking, в другое жилье, при условии его наличия и безопасности. Если жилец обоснованно считает, что предлагаемое переселение не будет безопасным, то он может запросить переселение в другое жилье. Если такое жилье имеется в наличии, то переезжающий жилец должен быть согласен выполнять условия и правила, которые действуют в том жилье, куда он переселяется. У НР может не оказаться возможности переселить жильца в какое-то конкретное жилье, если жилец не имеет права или не может доказать свое право на это жилье.

Если у НР не имеется в наличии безопасного жилья, полагающегося такому жильцу, то НР поможет жильцу найти других операторов жилья, которые могут иметь в своем распоряжении безопасное жилье, куда жилец мог бы переехать. По запросу жильца НР поможет ему также обратиться в местные организации, предоставляющие помощь жертвам насилия в быту, насилия при ухаживании, сексуального нападения или stalking, участвующие в работе по этому плану.

### **Безопасность жильцов**

Во время ожидания и в ходе переселения, если вопрос будет решен положительно, жильцу необходимо принимать все разумные меры предосторожности для того, чтобы оставаться в безопасности.

Жильцов, которые являются или были жертвами насилия в быту, просим обращаться в Национальную горячую линию по насилию в быту по телефону 1-800-799-7233 или в местное убежище для жертв насилия в быту за помощью в создании плана безопасности.

Лица с потерей слуха могут звонить 1-800-787-3224 (TTY).

Жильцы, бывшие жертвами сексуального нападения, могут также звонить в Национальную горячую линию для жертв сексуального нападения Национальной сети помощи при изнасиловании, жестоком обращении и инцесте 800-656-HOPE, или обратиться в горячую онлайн-линию <https://ohl.rainn.org/online/>.

Для жильцов, которые являются или были жертвами stalking и которым требуется помощь, имеется Центр ресурсов по stalking Национального центра для жертв преступлений <https://www.victimsofcrime.org/our-programs/stalking-resource-center>.

**Приложение:** Местные организации, предлагающие помощь жертвам насилия в быту, насилия при ухаживании, сексуального нападения или stalking.